



**Kunsill Lokali Pembroke**

## **Rapport Annwali Amministrattiv**

**2010**

Il-Werrej

L-Introduzzjoni tas-Sindku	1
Il-Kunsill	3
Il-Finanzi u l-Ħidma tal-Kunsill	8
L-Iskeda tal-Varjazzjonijiet fid-Dħul u fl-Infiq	12
Id-Dikjarazzjoni ta' Rikonċiljazzjoni mal-Bank	17
Ir-Rapport ta' l-Uditur u l-'Financial Statements'	18

1.0 L-Introduzzjoni tas-Sindku**Tkompli il-ħidma għal ġid tal-Komunita' tagħna**

Matul is-sena li għaddiet ix-xogħol f'Pembroke kompli skond il-ħtiġijiet u l-bżonnijiet tagħna bħala komunita'. Ix-xogħol li dejjem jikber f'dan il-Kunsill ipogġi sfidi godda għalina li qed immexxu din il-lokalita' fl-interess komuni tar-residenti tagħna. Matul is-sena li għaddiet tkomplet tissaħħaħ il-librerija tal-Kunsill b'aktar kotba li xtara il-Kunsill kif ukoll matul l-istess sena il-librerija kienet kompjuterizzata. It-talba għal dawl madwar il-ġnien f'San Patrizju bil-pannelli voltajici ma gietx milqugħa. Il-Kunsill se jirsisti biex isir dan id-dawl bil-pannelli voltajici meta jirbaħ xi program għal fondi speċjali. Tkompli x-xogħol ta' manutenzjoni u tindif ġenerali madwar il-Housing Estates ta' l-ex-'British Army Barracks'. Matul din is-sena rajna ukoll aktar siġar jithawlu f'Pembroke għall-ġid tal-komunita'.

**Hsibijiet u xogħolijiet ohra għaz-zmien li gej**

Matul 2011 il-Kunsill se jibda il-kostruzzjoni ta' Triq Gabriel Henin.. It-talba tal-Kunsill biex isir dan ix-xogħol intlaqet u fil-fatt il-Kunsill se jghamel dan ix-xogħol taħt l-iskema tal-PPP. B'dispijagir imam jinnota li fondi ma hemmx biex isiru il-bankieni godda izda wick tat-triq biss.

Dħul aħjar għal St Patrick's minħabba l-periklu li hemm f'din iż-żona jista' jkun li jkun hemm caqlieqa matul din is-sena war ail-laqgħa li kellna mat TM rigward ptoposta u pjanti kif ipprezentati lill Kunsill matul 2010.. Kulħadd jaqbel li hemm bżonn ta' dħul/ħruġ aħjar għal din iż-żona.

Triq il-Mediterran ila li tlestiet imma fl-istess ħin b'dispijagir ninnutaw li l-bankina tan-naħa tal-palmi ma saritx. Baqa' wkoll il-kwistjoni tad-dawl ta' din it-triq li jiswa ħafna flus. Il-Kunsill huwa ta' l-opinjoni li dawl ta' din it-triq jinqala' minn mad-djar u jsir in-naħa tal-palmi. Is-serveys li saru mill-Kunsill fis-snin li għaddew tressqu quddiem rappreżentant tal-Ministeru biex forsi jkun finanzjati mill-fondi Ewropej ta' bejn 2007 u 2013. Irridu wkoll nipressaw mal-Gvern Ċentrali biex dan isir. Tajjeb li jerga jsir stima/survey tad-dawl. Fl-istess waqt ninsistu għall-embellishment ta' Triq il-Mediterran in-naħa tal-palmi.

Sar ukoll dawl gdid fi Triq San Ġorg Preca u diga matul din is-sena sar dawl gdid fi Triq Kurunell Cocks.

Il-ħolma li l-post ta' rikreazzjoni ta' Triq l-Imħallef William Harding isir mid-dipartiment tad-djar tista' tgħid li għebet u spiċċat. Il-Kunsill m'għandux fondi biex dan isir. Intant mill-laqgħa li saret ma' l-Awtorita' tad-Djar biex kif sar f'Kunsilli oħra din iż-żona isirilha tisbieħ ħalli jservi ta' ġnien / zona ta' rikreazzjoni, konna infurmati li flus għal-xogħolijiet godda bħal dan il-każ m'hemmx għax l-Awtorita' trid tlesti l-ewwel fejn bniet binjiet tagħha. Xorta waħda l-Kunsill għandu jinsisti biex jara jekk hemmx xi program tal-EU biex ikun jista' jsir dan il-ġnien.

Il-kostruzzjoni ta' lis-Slipway kif imwegħda matul is-snin li għaddew, għadna fejn konna. Jidher li ma hemmx heġġa biex din il-wegħda issir realta'. Il-Kunsill reġa qajjem din il-kwistjoni b'risq ir-residenti delittanti tal-baħar mal-Ministru George Pullicino. Ressaqna it-talba biex ħdejn il-Girna ta' San Ġorg isir 'pitch' tal-boċċi. Intant il-Kunsill permezz tal-Perit tiegħu għamel pjanta għall dan il-pitch u ressaqha quddiem il-MEPA. Gara li minħabba il-mizata mitluba mil MEPAkienet esagerata u kif ukoll oggezzjoni mid-Dipartiment Gvern Lokali din it-talba tressqet quddiem il-Ministru Gorg Pullicinu biex issir min fondi pubblici u mhux mil-Kunsill .

Matul din is-sena 2011 se tinbidel ir-rota tal-karozza tal-linja ħalli sservi aħjar il-bżonnijiet tar-residenti speċjalment ta' dawk li se jkun qed joqgħodu fil-blokki l-godda b'mod partikulari ta' Trejjet il-Beatu Dun Ġorg Preca. Dan ser ikun possibli wara li il-Gvern Ċentrali ngaġġa kuntrattur gdid għas-servizz tal-linja gdid għal Malta l-ARRIVA li se tibda topera Park and Ride mil ex-parade ground f'Pembroke.

Bl-akbar sodisfazzjon għalina u għal ħafna familji, l-għargħar li jgħaddi minn Triq Margerita De Brincat u Triq Manche' naqas ħafna bix-xogħol li sar mill-Gvern Ċentrali f'dawn it-toroq u l'ikkumplimentaw il-bini ta skola gdid Primarja, billi sar kulvert gdid fid-daħla ta' St Patrick's u

**1.0 L-Introduzzjoni tas-Sindku**

---

b'hekk jilqa' ħafna mill-ilma li jaqsam minn High Ridge għan-naħa ta' Pembroke.

Bħala membru fil-Covenant of Mayors, għaqda taħt il-patroncinju tal-EU li l-għan tagħna f'din l-organizzazzjoni huwa li l-lokal tagħna jagħmel minn kollox biex inaqqas l-emmissjoni b'20 fil-mija sas-sena 2020. Kien għalhekk li matul is-sena 2010 għamilna investiment fl-enerġija alternattiva meta fuq il-bejt tal-Kunsill installajna sistema ta' pannelli solari biex b'hekk innaqsu l-emmissjoni ta' CO2.

Matul 2010 rajna ħolma oħra issir realta' meta inawguratur il-ktieb rigward Pembroke. Dan il-ktieb kien varat propju f'Jum Pembroke u permiss tal Bye law li giet approvata matul l-ewwel xhur ta' 2011 qed ikun għal-bejgħ għal pubbliku.

Xogħol iehor li hadem fuqu l-Kunsill ta' Pembroke kienet il-konferenza internazzjonali tal-ECAD. Din il-konferenza saret bi sħab mas-Segretarju Parlamentari għall-Kunsilli Lokali li għoġbu jhallas il-finanzjament ta' din il-konferenza. Din il-konferenza saret f'settembru flok April minħabba li sploda vulkan fl-Islanda li ħarbat it-trasport bl-ajru lejn pajjiżna. Intant f'din il konferenza Pembroke intgħazel biex ikun membru rappreżentativ tal-lokalitajiet Maltin għal 4 snin li gejjien.

Matul din is-sena se nkunu qed nahdmu fuq zewg programmi tal EU li ix-xogħol preparatorju fuqhom ga beda matul l-2010.

Matul is-sena 2011 beda ix-xogħol fuq il-Garigue park fuq ix-xagħri ta' Pembroke. Progett iehor mil Gvern Central ibis-sapport kontinwu tal-Kunsill li se jara bicca art kbira f'Pembroke tibqa titgawda mir-residenti ta' dan il-lokal u maltin ingenerali

Matul is-sena 2011 nassistu biex isir it-tisbieħ fid-daħla ta' Pembroke u li se jkun komplimentari max-xogħol ta' rikostruzzjoni ta' Triq Normandy kif ukoll dħul għal-Park and Ride maħsuba għal l-Ex-parade ground.

L-embellishment tal-bajja għandhom ukoll ikunu fuq l-aġenda ta' dan il-Kunsill għaż-żmien li ġej u fil-fatt il-progett ta' Garigue Park fix-xagħri ta' Pembroke ser jgħin biex isir dan it-tisbieħ propost. Dan mhux se jsir f'sena waħda iżda l-programm ta' ħidma huwa dan. Naturalment jekk jinqala' xi emerġenza din dejjem tirbaħ fuq kollox.

Id-dawl fil-lokalita' tagħna għandu bżonn jizdied matul iż-żmien li ġej. Żgur li jrid jizdied speċjalment f'siti godda tal-Housing. Id-dawl ġdid jiswa flus li żgur dan il-Kunsill m'għandux biżżejjed. Il-koperazzjoni flimkien mad-Dipartiment tad-djar trid tissaħħaħ ħalli flimkien nieħdu ħsieb li jsir tisbieħ madwar il-bini tal-Gvern li tiela' madwar Pembroke. Irridu nżommu armonija ma' l-ambjent tagħna. Irridu nżommu wkoll kuntatt kontinwu mar-residenti u naraw kif il-bżonnijiet tagħhom jiġu milqugħa skond il-mezzi disponibbli tagħna.

**Joe Zammit**  
**Sindku**

## 2.1 Il-Kunsill

L-Elezzjoni tas-Sitt Leġislatura tal-Kunsill saret f'Marzu ta' l-2008 u l-Ħatra tal-Ġurament saret fl-aħħar jiem ta' Marzu stess ta' l-2008.

Iż-Żmien tat-tmexxija tas-Sitt Leġislatura tal-Kunsill huwa mil-1 t'April 2008 sal-31 ta' Marzu 2011. Il-Kunsill huwa kostitwit minn :-

<b>Kariga</b>	<b>Isem u Kunjom</b>	<b>Rappreżentant</b>
<b>Sindku</b>	<b>Is-Sur Joe Zammit</b>	<b>Rappreżentant MLP</b>
<b>Viċi Sindku</b>	<b>Is-Sur Alfred Mazzitelli</b>	<b>Rappreżentant MLP</b>
<b>Kunsillier</b>	<b>Is-Sur Lauro Fava</b>	<b>Rappreżentant PN</b>
<b>Kunsillier</b>	<b>Is-Sinjura Evelyn Vella Brincat</b>	<b>Rappreżentant PN</b>
<b>Kunsillier</b>	<b>Is-Sur Joe Brincat</b>	<b>Rappreżentant MLP</b>

*Matul din is-sena finanzjarja kien hemm xi tibdiliet fir-responsabbilita' tal-Kunsilliera minħabba diversi fatturi. Il-lista t'hawn taħt turi l-aħħar responsabbilitajiet li għandhom il-Kunsilliera fl-aħħar tas-sena finanzjarja.*

### Sotto Kumitati

<b>Chairman</b>	<b>Sotto Kumitat</b>
<b>Sindku Joe Zammit</b>	<p><b>Kumitat -</b> Finanzi, Relazzjonijiet Pubbliċi Lokali u Internazzjonali, Ordni Pubblika, Awtorita' ta' l-Ippjanar, Informazzjoni, I.T., Proġetti Kapitali u Infrastrutturali, Tfassil tal-Kuntratti tal-Kunsill, Applikazzjonijiet għall-Fondi ta' l-EU, Il-kuntratti kollha u l-ħarsien tat-twettiq tal-kuntratti tal-Kunsill u l-Pubblikazzjonijiet tal-Kunsill, Konservazzjoni, ħarsien u titjeb ta' l-ambjent.</p> <p><b>Definizjoni -</b> Responsabbli mill-Budget, Accounts, Sponsors ingenerali; Relazzjoni mal-Pulizija u mal-Gwardjani Lokali; Relazzjonijiet pubbliċi (PR) lokali u nternazzjonali nkluz it-tħaddim tal-Ġemellaġġi eżistenti u dawk futuri; Rappreżentant tal-Kunsill fuq diversi delegi fosthom l-E-Government; Rappreżentant fil-Kumitat Kongunt għat-twettiq tad-Delega tal-Gwardjani Lokali, Rappreżentant sostitut fuq il-Kumitat Kongunt tad-delega tad-dawl u Rappreżentant tal-Kunsill fuq il-Kumitat tar-Regjun; Responsabbli biex iżomm kuntatt ma' l-Awtorita' ta' l-Ippjanar dwar proġetti li jolqtu l-lokalita' ta' Pembroke; Responsabbli mill-Kuntratti għaż-żamma, kostruzzjoni u l-manutenzjoni tat-toroq u bankini ordnati mill-Kunsill kif ukoll kordinament mad-Dipartimenti konċernati jekk ix-xogħol isir mill-Gvern Ċentrali; Responsabbli mit-tfassil u l-eżekuzzjoni tal-kuntratti kollha tal-kuntratturi tal-Kunsill; Responsabbli minn applikazzjonijiet għall-fondi għal diversi inizjattivi u proġetti minn fondi ta' l-EU u Responsabbli biex jipprepara l-pubblikazzjoni ta' fuljetti, video jew materjal ieħor tal-Kunsill. Responsabbli mill-ħarsien ġenerali ta' l-ambjent tal-lokal inkluż l-open areas, it-tindif tat-toroq,</p>

## 2.0 Il-Kunsill

żamma u manutenzjoni tal-ġonna pubbliċi, tisqija tas-siġar, ġbir ta' bulky refuse, ġbir u separazzjoni tal-household refuse, żbir u tħawwil ta' siġar, inizjattivi ambjentali fosthom clean ups u proġetti tas-separazzjoni ta' l-iskart; Rappreżentant tal-Kunsill fuq il-Kumitat tal-Bring in sites; Responsabbli minn kampanja edukattiva favur il-ħarsien ta' l-ambjent fil-lokal.

## Viċi Sindku Alfred Mazzitelli

**Kumitat -** Dawl; Housing; Anzjani, Żgħażaġħ, Sports, Attivitajiet Soċjali, Scouts, Traffiku u Servizzi Pubbliċi.

**Definizzjoni -** Rappreżentant fuq il-Kumitat Kongunt għaż-żamma, manutenzjoni u nstallazzjoni tad-dawl tat-toroq; Kordinazzjoni ma' l-Awtorita' tad-Djar; Responsabbli mill-anzjani u l-ħarsien tal-bżonnijiet tagħhom; Isiru kuntatti mad-diversi għaqdiet sportivi fil-lokal bil-possibilita' li tiġi fformata assoċjazzjoni sportiva ħalli jitkabbar l-ispirtu sportiv fil-lokal; Responsabbli minn organizzazzjoni t'attivitajiet għaż-żgħażaġħ; Responsabbli minn organizzazzjoni t'attivitajiet sportivi b'kollaborazzjoni ma' għaqdiet sportivi fil-lokal kif ukoll li jinżamm kuntatt ħaj ma' dawn l-għaqdiet; Jieħu ħsieb l-organizzazzjoni ta' attivitajiet soċjali u kulturali u tal-massa hekk kif maqbula mill-Kunsill u responsabbli sabiex iżomm kuntatt kontinwu ma' gruppi ta' Scouts fil-lokal; Rappreżentant sostitut fuq il-Kumitat Kongunt tal-Gwardjani Lokali; Responsabbli miż-żamma u manutenzjoni tas-sinjali u tabelli tat-traffiku u l-iskema ta' parkeġġi riservati għar-residenti nkluz it-traffiku nġenerali; Responsabbli minn kordinazzjoni mal-Korporazzjoni għas-Servizzi ta' l-Ilma/Dranaġġ, mal-Korporazzjoni Enemalta, Melita Cable plc, Go plc, Dipartimenti u entitajiet oħra li għandhom servizzi għaddejja mit-toroq ta' Pembroke.

## Kunsillier Lauro Fava

**Kumitat -** Trasport Pubbliku; Settur Kummerċjali; Konfini; tfassil u twettiq ta' Bye-Laws.

**Definizzjoni -** Responsabbli mit-trasport pubbliku b'kordinazzjoni ma' ADT u ma' l-Awtorita' tat-Trasport Pubbliku nkluz r-rotta tal-linja u l-Bus Shelters; Responsabbli mit-tibdil tal-konfini tal-lokal; Responsabbli mis-settur kummerċjali fil-lokal; Responsabbli mit-tfassil, twettiq u l-implimentazzjoni tal-Bye Laws.

## Kunsillier Evelyn Vella Brincat

**Kumitat -** Edukazzjoni; Kultura; Turizmu; Bini Storiku; Single Parents u Saħħa.

**Definizzjoni -** Responsabbli miż-żamma, ħarsien u manutenzjoni tal-bini storiku; Il-ħolqien ta' mużew u s-superviżjoni ta' l-istess mużew ta' l-istorja tal-lokal b'mod partikulari fil-bini tal-Batterija; Tfassil ta' turizmu kulturali lokali u turizmu internazzjonali b'invoviment ta' ftehim ta' ħbiberiji ma' Kunsilli barranin flimkien mas-Sindku; Eko-turizmu u ħolqien ta' Heritage Route; Responsabbli minn ħolqien ta' kampanja edukattiva rigward wirt il-lokal u l-ħarsien tiegħu. Il-ħarsien tal-bżonnijiet ta' persuni li huma single parents; Responsabbli mis-saħħa ġenerali tar-residenti speċjalment fejn jidhru proġetti li jistgħu jkunu ta' detriment għas-saħħa tar-residenti; Responsabbli minn

**2.0 Il-Kunsill**

kampanja edukattiva dwar diversi suġġetti b'kordinament mad-diversi skejjel fil-lokal bil-possibilita' ta' tfassil t'assoċjazzjoni edukattiva; Organizzazzjoni ta' zjarat edukattivi u esibizzjonijiet relatati.

**Kunisllier Joe Brincat**

**Kumitat -** Persuni u familji bi bżonnijiet speċjali.

**Definizzjoni -** Responsabbli li jsir studju dwar il-problemi soċjali li jeżistu f'Pembroke kif ukoll li ssir f'idma ma' diversi aġenziji governattivi u NGO's favur familji u persuni bi ftejjiet speċjali b'kollaborazzjoni ma' l-iskola speċjali u għaqdiet oħra.

## **Ħatra ta' Kumitati u Bordijiet oħra tal-Kunsill**

### ***Bord Editorjali għall-Pubblikazzjonijiet tal-Kunsill inkluż il-Home Page tal-Kunsill***

Il-membri kollha eletti tal-Kunsill flimkien mas-Segretarju Eżekuttiv Kevin Borg.

Editur tal-pubblikazzjonijiet tal-Kunsill inkluż I-IT ikun is-Sindku Joe Zammit.

### ***Kumitat tal-Finanzi, Bord ta' I-Għażla tat-tenders u I-Kwotazzjonijiet***

Il-membri kollha eletti tal-Kunsill.

### ***Attivitajiet konnessi ma' Jum Pembroke***

Il-membri kollha eletti tal-Kunsill flimkien mas-Segretarju Eżekuttiv Kevin Borg.

### ***Pembroke Town Council (Malta) u St. David's Welsh Society Joint Co-ordinating Committee***

Għall-Kunsill Lokali Pembroke, il-membri kollha eletti tal-Kunsill.

## **Staff**

<b>Impjegat</b>	<b>Grad</b>	<b>Bidu t'impjieg</b>	<b>Tmiem t'impjieg</b>
Kevin Borg	Segretarju Eżekuttiv	1 ta' Settembru 1997	
Alison Micallef	Skrivana	15 t'Ottubru 2000	
Kirsty Rizzo	Skrivana	1 ta' Lulju 2008	

Il-Kunsill jagħmel użu wkoll mis-servizzi ta' :-

<b>Servizz</b>	<b>Isem / Kumpanija</b>	<b>Rimarki</b>
<b>Project Manager u Perit</b>	Kevin Fsadni	Sorveljanza fuq kuntratti u xogħolijiet
<b>Avukat</b>	L-Avv. Luciano Busuttill MP	Pariri u każilijiet legali

## 2.0 II-Kunsill

2.2 **Attendenza għall-laqgħat tal-Kunsill.**

<b>Attendenza għall-Laqgħat tal-Kunsill Lokali Pembroke</b>							
<b>P = Preżenti    A = Assenti    S = Skużat</b>							
<b>Sena :- L-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru 2010</b>							
<b>Data</b>	<b>Is-Sindku Joe Zammit</b>	<b>II-Vici Sindku Alfred Mazzitelli</b>	<b>II-Kunsillier Lauro Fava</b>	<b>II-Kunsillier Evelyn Vella Brincat</b>	<b>II-Kunsillier Joe Brincat</b>	<b>Is-Segretarju Eżekuttiv K. Borg</b>	<b>Numru tal-Laqgħa</b>
06/01/2010	P	S	P	P	P	P	01/K6/2010
26/01/2010	P	S	S	P	P	P	02/K6/2010
16/02/2010	P	S	P	P	P	P	03/K6/2010
19/02/2010	P	S	P	P	S	P	04/K6/2010
26/02/2010	P	S	P	P	S	P	05/K6/2010
09/03/2010	P	P	P	P	P	P	06/K6/2010
12/03/2010	P	P	P	P	P	P	07/K6/2010
24/03/2010	P	P	P	S	P	P	08/K6/2010
29/03/2010	P	A	S	P	P	P	09/K6/2010
28/04/2010	P	P	P	P	P	P	10/K6/2010
28/04/2010	P	P	P	P	P	P	11/K6/2010
12/05/2010	P	P	P	S	P	P	12/K6/2010
26/05/2010	P	P	S	P	P	P	13/K6/2010
23/06/2010	P	P	P	S	S	P	14/K6/2010
14/07/2010	P	P	P	P	S	P	15/K6/2010
04/08/2010	P	P	P	P	P	P	16/K6/2010
25/08/2010	P	P	P	P	P	P	17/K6/2010
15/09/2010	P	P	P	P	P	P	18/K6/2010
04/10/2010	P	P	A	P	P	P	19/K6/2010
27/10/2010	P	P	A	S	P	P	20/K6/2010
16/11/2010	P	P	P	P	S	P	21/K6/2010
19/11/2010	P	P	P	P	P	P	22/K6/2010
06/12/2010	P	S	S	S	P	P	23/K6/2010 (a)
09/12/2010	S	S	P	P	S	P	23/K6/2010 (b)
22/12/2010	P	P	P	P	P	P	23/K6/2010 (c)
<b>Totali</b>	<b>100.00%</b>	<b>73.91%</b>	<b>78.26%</b>	<b>82.61%</b>	<b>78.26%</b>		

*Il-Finanzi u l-Hidma tal-Kunsill (ikompli)***3.1 Il-Finanzi tal-Kunsill**

Matul is-sena finanzjarja li għaddiet, il-Kunsill Lokali Pembroke għamel l-almu tiegħu biex jaqdi l-funzjonijiet li hemm indikati fl-Att XV ta' l-1993 u dan sar bi sforz kbir biex ma jispicċax b'xi bilanċ negattiv fil-kotba finanzjarji tiegħu. Fl-añħar ta' Diċembru 2010 il-Bilanċ kien ta' **€ 86,417.22**. Dan l-ammont kien maqsum hekk :-

Fl-añħar ta' Diċembru 2010 il-Bilanċ kien ta' **€ 86,417.22**. Dan l-ammont kien maqsum hekk :-

<b>009010703 050</b>	HSBC - Saving Account	<b>13,403.02</b>
<b>009010703 001</b>	HSBC - Current Account	<b>17,050.76</b>
<b>009010703 102</b>	HSBC - Fixed Account - 06/01/2011	<b>70,000.00</b>
<b>4401129006</b>	Volksbank - Current Acc ( ref PLC 046 )	<b>1,004.94</b>
	Uncashed Chqs	<b>(15,274.44)</b>
	Petty Cash	<b>232.94</b>
<b>Total</b>		<b>€ 86,417.22</b>

Minn dan il-bilanċ ta' **€ 86,417.22** il-Kunsill għandu jagħmel dan l-aġġustament :

Inaqqas Kredituri ( Xogħol lest li għadu ma tħallasx)	<b>(28,782.55)</b>
Inaqqas Accruals (Estimu ta' xogħol li ġie ordnat l-iżda l-kont għadu ma wasalx)	<b>(36,460.76)</b>
Inaqqas Porzjon ta' self fit-tul (Loan - € 537.00 * 12)	<b>(6,444.00)</b>
Żid Pre Payments li saru ( Rent €1200.79 period 01/07/2010 - 30/06/2011)	<b>600.40</b>
Żid Pre Payments li saru (ECAD membership - €200, Health - €440.00/12*3, Cash in Transit - €63.00, Insurance €1,925.14/12*7)	<b>1,496.00</b>
Żid depositu lil WasteServ Malta re Bring In Sites	<b>700.00</b>
Stokk ta' kotba dwar Pembroke	<b>3,272.75</b>
Iżid interessi fuq kont fiss ma' l-HSBC	<b>81.38</b>
Iżid rimborzar tal-WSC għas-snin Jan 2007 – Lul 2010	<b>6,700.00</b>
Iżid Accruals ta' l-LES	<b>1,643.00</b>
Iżid rimborzar ta' spejjeż tal-proġett tal-MED Strategy u OSDDT	<b>5,382.00</b>
Iżid Committed Income (Panelli fotovoltajiċi)	<b>3,191.71</b>
<b>Total</b>	<b>(€ 48,620.07)</b>

**Bilanċ finali € 37,797.15**

**Finalment wieħed għandu jinnota ukoll li l-bilanċ dovut għall-Loan approvat mid-Dipartiment għall-Gvern Lokali huwa dak ta' € 90,204.39.**



## 3.2 Il-Hidma tal-Kunsill

Ir-responsabbilitajiet li kellu l-Kunsill għas-sena finanzjarja 2010 kienu:

1. **Ġbir u ġarr ta' Żibel u Skart domestiku**
2. **Tindif tat-Toroq**
3. **Tindif u Manutenzjoni ta' Latrini Pubbliċi**
4. **Tiswija u Manutenzjoni tat-Toroq**
5. **Tindif u Manutenzjoni tax-Xtut u Bajja**
6. **Manutenzjoni ta' Sinjali u Marki tat-Toroq**
7. **Tindif u Manutenzjoni ta' Ġonna Pubbliċi**
8. **Tindif u Manutenzjoni ta' Toroq u partijiet mhux Urbani**
9. **Delega tal-Gwardjani Lokali**
10. **Żamma, manutenzjoni u nstallazzjoni ta' dwal tat-toroq.**

### **Ġbir u ġarr ta' żibel u Skart domestiku**

Lejn il-bidu tas-sena l-Kunsill kien reġa' ħareġ l-kuntratt bil-kundizzjonijiet il-godda, u dan wara li l-kuntrattur preċedenti kien għamel Mandat ta' Inibizzjoni l-Qorti kontra l-Kunsill, liema Mandat intreba' mill-Kunsill u dan ġara minħabba l-fatt li kuntratt ma jistax jitqies legali jekk ma jkunx hemm il-firma tas-Segretarju Eżekuttiv. Sussegwentament il-Kunsill reġa' ħareġ sejhiet godda.

Eventwalment wara li kien hemm perjodu b'servizz t'emergenza, beda jaħdem il-kuntratt il-ġdid u dan sar fuq bażi regolari nhar ta' Tnejn, Erbgħa, Ħamis, Ġimgħa u Sibt u kien ikkumplimentat bis-servizz tal-'Bulky Refuse Collection'. Darba fil-ġimgħa sar ġbir ta' skart domestiku goff, b'hal m'huma saqqijiet eċċ u dan minn wara l-bieb tal-persuna kkonċernata. Il-ħlas ta' dan is-servizz sar mill-Kunsill Lokali. F'każijiet fejn għad hemm nies li m'humiex konxji ta' l-ambjent u jittgħu skart goff f'xi nħawi l-Kunsill ħa azzjoni mmedjata biex dan jiġi mneħħi. Tkompliet wkoll is-sistema ta' l-użu ta' l-iskips tas-separazzjoni liema servizz jingħata b'effiċjenza. Din is-sena tkompla wkoll is-servizz ta' ġbir ta' skart separat mid-djar, servizz li qed isir fuq bażi Nazzjonali nhar ta' Tlieta.

### **Tindif tat-Toroq**

Għal darb'oħra l-Kunsill ħa ħsieb sabiex il-lokalita' tinzamm fi stat nadif. Dan mhux dejjem kien possibbli. Sar ħafna xogħol biex il-ħaxix li jikber mal-bankini, jinqata' kemm jista' jkun ta' spiss, għalkemm mhux dejjem sar skond l-esiġenzi u l-aspirazzjonijiet tal-Kunsill.

## **Tindif u Manutenzjoni tal-Latrini Pubbliċi**

Il-Latrini li għandna fil-ġonna tal-lokal jinfetħu kważi kulljum u fuq bażi regolari u jidher li x-xogħol li sar kien wieħed sodisfaċenti, għalkemm dejjem hemm lok fejn jista' jsir progress. Wieħed ma jridx jinsa li għal dan is-servizz il-Kunsill mhux qed iħallas flus minħabba l-fatt li s-servizz qed jiġi provdut mingħajr flus mill-Gvern Ċentrali.

## **Tiswija u Manutenzjoni tat-Toroq**

Din is-sena sar xogħol ta' rutina. Qatt m'hu biżżejjed iżda matul is-sena li għaddiet sar xogħol ta' patching fit-toroq kollha tal-lokal fejn kien hemm bżonn kif ukoll li kien hemm każi li numru ta' toroq minnhom sar patching fihom għal aktar minn darba.

## **Tindif u Manutenzjoni tax-Xtut u Bajja**

Dan sar fuq bażi regolari skond il-kuntratt u kien wieħed sodisfaċenti. Ta' min jinnota li l-Kunsill mhux qed iħallas għal dan is-servizz peress li qed jiġi offrut mill-Gvern Ċentrali mingħajr flus.

## **Manutenzjoni ta' Sinjali u Marki tat-Toroq**

Ix-Xogħol tat-tabelli qed isir minn kuntrattur privat fejn il-kwalita' hija tajba għalkemm l-effiċjenza m'hiex daqstant. Sfortunatament il-problema prinċipali hija li t-tabelli tat-traffiku jiġu vandalizzati frekwentament u b'hekk il-Kunsill qed ikollu spiża li tista' tiġi ffrankata bi ftit koperazzjoni minn kulhadd.

Ta' min jinnota wkoll li l-marki tat-traffiku llum ukoll qed isiru minn kuntrattur privat. Il-Kunsill qed iħallas ammont konsiderevoli għal dan is-servizz.

## **Tindif u Manutenzjoni tal-Ġonna Pubbliċi u siġar oħra**

Il-Kunsill ħa ħsieb li kemm il-Ġnien Madre Teresa ta' Kalcutta, jiġifieri dak ta' Triq Camillo Sciberras kif ukoll Ġnien 4 ta' Lulju li jinsab fi Triq Jum Pembroke jiġu mnaddfa u jsirilhom il-manutenzjoni kollha meħtieġa fuq bażi regolari u skond l-esiġenzi w għas-sodisfazzjon ta' kulhadd. Ta' min jinnota li matul din is-sena il-Kunsill qabbad kuntrattur biex fuq bażi regolari jsaqqi s-siġar li tħawwlu f'dawn l-aħħar snin speċjalment dwar dawk li tħawwlu fil-picnic area li hemm fid-daħla ta' Pembroke. Il-Kunsill ħa ħsieb ukoll li jkompli jizra numru konsiderevoli ta' siġar u dan biex jissebbañ aktar l-ambjent ta' madwarna.

## **Tindif u Manutenzjoni ta' Areas mhux Urbani u Open Areas**

***Il-Finanzi u l-Ħidma tal-Kunsill (ikompli)***

---

Il-Kunsill ħa ħsieb biex isir il-manutenzjoni kollha meħtieġa fil-partijiet tal-lokal li mhux urbani.

**Tindif u Manutenzjoni ta' Soft Areas**

Il-Kunsill ħa ħsieb biex f'partijiet mill-lokal tibqa' ssir manutenzjoni fuq bażi regolari. Dan ix-xogħol qed isir minn kuntrattur privat.

**Id-Delega tal-Gwardjani Lokali.**

Is-servizz mhux dejjem qed jilħaq l-aspettattiva tal-Kunsill. Il-Kunsill Lokali Pembroke dejjem saħaq li l-ispejjeż għandhom jinħarġu minn fond komuni tal-Kumitat Kongunt u fil-fatt hekk qed isir iżda dan jista' jagħti l-każ li qed isarraf li l-Kunsill ma jkollux kontrol fuq l-iskeda tas-servizz mogħti mill-kumpanija konċernata. Bir-riformi li saru fil-Liġi issa dan ix-xogħol ser jibda jsir mill-Kumitat Reġjonali.

**L-Amministrazzjoni**

Bħala kumment dwar l-amministrazzjoni ta' l-Uffiċċju, nixtieq ngħid li dan ikun miftuħ regolarment mit-Tnejn sal-Ġimgħa f'ħinijiet stabiliti mill-Kunsill kif ukoll wara li saret ir-riforma nhar ta' Sibt kif mitlub mid-Dipartiment għall-Gvern Lokali. Fl-Uffiċċju issib lis-Segretarju Eżekuttiv Kevin Borg u lis-Sinjorini Alison Micallef u Kirsty Rizzo bħala skrivani Full Time. Għall-perjodu qasir kien hemm ukoll is-Sinjorina Sharon Micallef li bdiet tidhol nhar ta' Sibt biss, l'iżda rriżenjat wara li ħadmet ftit siegħat u x-xogħol beda jinqasam bejn iż-żewġ skrivana full time.

Dawn il-persuni dejjem ikunu lesti jagħmlu l-almu tagħhom biex jilqgħu l-ilmenti u jippruvaw, meta jkun possibbli, jsibu soluzzjoni għall-problemi li jinqalgħu għalkemm dan mhux dejjem ikun possibbli.

**Assenjar ta' persuni mill-ETC**

Tul din is-sena l-Kunsill kellu assenjat ħaddiem mill-ETC lieam ħaddiem qed jagħmel 30 siegħa xogħol fil-ġimgħa, liema xogħol jinkludi xogħol ta' manutenzjoni ġenerali.

**Konkluzjoni**

*Il-Finanzi u l-Ħidma tal-Kunsill (ikompli)*

---

Għaddiet sena oħra ta' ħidma ntensiva mill-Kunsill. Sena li setgħet tagħat ħafna aktar frott aħjar li kieku ma kienx hemm daqstant burokrazija u nuqqas kbir ta' ħaddiema biex jaħdmu fil-lokalita' speċjalment minn dawk assenjati minn ma' l-IPSL. L-attivitajiet kulturali u soċjali konnessi maż-żmien tal-Milied għenu biex jinżamm kuntatt mar-residenti. J'alla l-Kunsill iżomm fuq dan il-pass biex b'hekk b'izjed kuraġġ u kooperazzjoni għandu jelgħeb il-problemi li jinqalgħu minn żmien għal żmien.

**Kevin Borg**  
*Segretarju Eżekuttiv*

## 4.0 Il-Varjazzjonijiet fid-Dhul u fl-Infiq

## 4.1 L-Iskeda tal-Varjazzjonijiet konsolidati fid-Dhul u fl-Infiq

Nru. tal-Kont	DESKRIZZJONI	a	b	c	a-b/b-a	a-c/c-a
		2010	2010	2009	VARJANZA	VARJANZA
		ATTWALI	ESTMI	ATTWALI	ATTWALI/ESTMI	ATTWALI
		€	€	€	€	€
<b>2</b>	<b>Id-Dhul</b>					
0000	Mill-Gvern	430,591.86	424,189.86	346,961.81	6,402.00	83,630.05
0020	Il-'Bye-laws'	6,246.17	4,800.00	12,016.53	1,446.17	(5,770.36)
0090	L-Investment	1,056.12	500.00	933.41	556.12	122.71
0100	Generali	1,887.45		5,668.00	1,887.45	(3,780.55)
	<b>TOTAL</b>	<b>439,781.60</b>	<b>429,489.86</b>	<b>365,579.75</b>	<b>10,291.74</b>	<b>74,201.85</b>
<b>1</b>	<b>L-Infiq</b>					
1000	Is-Salarji	74,533.98	70,043.60	45,040.61	(4,490.38)	(29,493.37)
2000	Manutenzjoni u Xoghlijiet ohra	250,510.94	322,124.70	235,797.03	71,613.76	(14,713.91)
7000	L-Infiq Kapitali	28,319.46	35,903.88	4,786.25	7,584.42	(23,533.21)
	<b>TOTAL</b>	<b>353,364.38</b>	<b>428,072.18</b>	<b>285,623.89</b>	<b>74,707.80</b>	<b>(67,740.49)</b>
	<b>Bilanc</b>	<b>86,417.22</b>	<b>1,417.68</b>	<b>79,955.86</b>	<b>(64,416.06)</b>	<b>6,461.36</b>

**Noti:**

Il-Varjazzjonijiet fid-Dhul u fl-Infliq (ikompli)**4.2 L-Iskeda tal-Varjazzjonijiet fid-Dhul fid-Dettall**

Nru. tal-Kont	DESKRIZZJONI	a	b	c	a-b	a-c
		2010	2010	2009	VARJANZA	VARJANZA
		ATTWALI	ESTMI	ATTWALI	ATTWALI - ESTMI	ATTWALI
		€	€	€	€	€
<b>2</b>	<b>Id-Dhul</b>					
<b>0000</b>	<b>Mill-Gvern ( Brought Forward )</b>	79,955.86	79,955.86	81,266.89	0.00	
0001	Annwali	340,136.00	340,134.00	236,691.90	2.00	103,444.10
0002	Supplimentari			4,903.02		(4,903.02)
0003	Bzonnijiet Speċjali	500.00	4,100.00	24,100.00	(3,600.00)	(23,600.00)
0004	Delegazzjonijiet Pubbli/Governattivi					
0015	Hwejjeg Ohra	10,000.00			10,000.00	10,000.00
		<b>430,591.86</b>	<b>424,189.86</b>	<b>346,961.81</b>	<b>6,402.00</b>	<b>84,941.08</b>
<b>0020</b>	<b>Il-'Bye-Laws'</b>					
0021	Servizzi Komunitarji	236.00			236.00	236.00
0036	Ksur tal-'bye-laws'	3,175.00	4,000.00	9,183.00	(825.00)	(6,008.00)
0056	Ghotjiet Sponsorjali	250.00			250.00	250.00
0066	Generali	2,585.17	800.00	2,833.53	1,785.17	(248.36)
		<b>6,246.17</b>	<b>4,800.00</b>	<b>12,016.53</b>	<b>1,446.17</b>	<b>(5,770.36)</b>
<b>0090</b>	<b>Investiment</b>					
0091	Imghax tal-Bank	1,056.12	500.00	933.41	556.12	122.71
0096	Sigurtajiet tal-Gvern					
		<b>1,056.12</b>	<b>500.00</b>	<b>933.41</b>	<b>556.12</b>	<b>122.71</b>
<b>0100</b>	<b>Generali</b>					
0110	Donazzjonijiet	1,825.00		50.00	1,825.00	1,775.00
0120	Kontribuzzjonijiet	62.45		5,618.00	62.45	(5,555.55)
		<b>1887.45</b>		<b>5668</b>	<b>1887.45</b>	<b>-3780.55</b>
<b>TOTAL</b>		<b>439,781.60</b>	<b>429,489.86</b>	<b>365,579.75</b>	<b>10,291.74</b>	<b>75,512.88</b>

**Noti: Ara hawn taht**

Riċevuta	Deskrizzjoni	Ammont (€)
na	HSBC Fixed Acc Bank Interest	€ 51.67
1994	Permess għall-open skip	€ 2.56
1995-1996	Tender 01/2010 u Kwotazzjoni 01/2010	€ 75.00
1997	Bejgħ ta' parking dial	€ 0.58
1998	Tender 01/2010	€ 50.00
1999	Bejgħ ta' parking dial	€ 1.16
2000	Tender 01/2010	€ 50.00
2001-2002	Kwotazzjoni 01/2010	€ 50.00
2003	LES - Ċitazzjonijiet bejn 01/07/09 u 31/12/09	€ 1,355.00
2004	Bejgħ ta' parking dial	€ 1.15
2005	Kwotazzjoni 01/2010	€ 25.00
2006	Permess għal trinka	€ 2.33
2007	Rimburzar ħsara li saret fi Triq Giacchino Le Brun	€ 653.23
	LCD - Allokazzjoni Finanzjarja Jan - Mar 2010	€ 85,034.00
	LCD - Skema Lokalitajiet Indaf - Basktijiet tax-xoqqa	€ 500.00
na	HSBC Fixed Acc Bank Interest	€ 0.00
2008	Permess għal-Open skip	€ 8.38
2009	Bejgħ ta' 3 parking dials	€ 1.74
2010-2011	Permess għall-High up	€ 4.66
2012	Quote 01/2010 – SEAP	€ 25.00

*Il-Varjazzjonijiet fid-Dhul u fl-Infliq (ikompli)*

2013	Bejgħ ta' 1 parking dial	€ 0.58
2014	Permess għal open skip	€ 8.38
2015	Bejgħ ta' 1 parking dial	€ 0.58
2016-2019	Permess għal open skip, High Up u krejn	€ 10.71
2020	Bejgħ ta' 1 parking dial	€ 0.58
na	HSBC Fixed Acc Bank Interest	€ 53.33
2021-2024	Permess għal-BBQ, Trenching, open skip u krejn	€ 13.06
2025	Donazzjoni mill-film The Devils Double	€ 50.00
2026-2028	Permessi għall-BBQ, trenching u crane	€ 11.65
2029	Tender 02/2010 - Refuse collection	€ 100.00
2030	Permess għal-camping fair	€ 6.99
Na	HSBC Fixed Acc Bank Interest	€ 103.33
2031	Bejgħ ta' parking dial	€ 0.58
2032-2035	Permess għal open skip, high up, activity + kiosk	€ 36.34
2036	SIP Malta Ltd - Contribution re filming in locality	€ 200.00
2037-2039	Permess għal-open skip	€ 12.34
2040	Tender 02/2010 - Refuse collection	€ 100.00
2041	Permess għall-High-up	€ 2.33
2042	Tender 02/2010 - Refuse collection	€ 100.00
2043	Housing Authority - Reinburse re Dawl Sit F	€ 10,000.00
2044	Kirsty Rizzo - Reinburse re sick leave	€ 23.14
2045-2046	Tender 02/2010 - Refuse collection	€ 200.00
2047	Permess għall-kiosk (attivita' 25/04/2010) LCD - Allokazzjoni Finanzjarja Apr - Ġun 2010	€ 23.29 € 85,034.00
2048	Permess għall-High up	€ 2.33
2049-2050	Permess għall-kiosk (attivita' 25/04/2010)	€ 46.58
2051	Tender 02/2010 - Refuse collection	€ 100.00
2052	Permess għall-kiosk (attivita' 25/04/2010)	€ 23.29
2053	Tender 02/2010 - Refuse collection	€ 100.00
2054-2056	Permess għall-BBQ, trenching, open skip	€ 11.88
Na	HSBC Fixed Acc Bank Interest	€ 66.67
2057-2063	Permess għall-krejn, Trenching u High-up	€ 11.82
2062	Les Joint Committee - 01/01/10 - 30/04/10	€ 474.00
2064	Permess għall-gabbana (16/05/10)	€ 23.29
2065	Permess attivita' fl-Ex Parade Ground (16/05/10)	€ 6.99
2066-2070	Permess għall-krejn, trenching, high up u open skip	€ 14.11
2071	Kopji ta' tender 02/2010	€ 128.85
2072-2075	Permess għall-trenching u krejn	€ 9.32
na	HSBC Fixed Acc Bank Interest	€ 142.08
2076-2077	Permess għall-skip u BBQ	€ 8.39
2078	Bejgħ ta' parking dial	€ 0.58
2079-2084	Permess għall-trenching, BBQ, skip u krejn LCD - Allokazzjoni Finanzjarja Jul - Sept 2010	€ 17.72 € 85,034.00
na	HSBC Fixed Acc Bank Interest	€ 76.86
na	Rimburzar re xiri ta' kootba għall-librerija	€ 236.00
2085	Permess għal-krejn	€ 2.33
2086	HSBC - Sponsor Kotba Jum Pembroke	€ 250.00
2087	Alison Micallef - Refund re sick leave	€ 11.57
2088-2092	Permess għall-krejn u BBQ	€ 25.63
2093-2094	Attivita' ġurnata Għawdex re Jum Pembroke	€ 62.45
2095	LES Joint Committee - Jan sa Ġun ċitazzjonijiet	€ 340.00
2096-2099	Permess għall-krejn, BBQ u High up	€ 16.54
2100	Bejgħ ta' 2 parking dials	€ 1.16
2101-2105	Permess għall-krejn, open skip u BBQ	€ 22.36

*II-Varjazzjonijiet fid-Dhul u fl-Infliq (ikompli)*

Na	HSBC Fixed Acc Bank Interest	€ 76.86
Na	HSBC Pembroke Battery Acc Bank Interest	€ 0.93
2106	LES Joint Committee - (Fines 01/02/10 - 31/07/10)	€ 330.00
2107-2110	Permess għall-high up u BBQ	€ 23.30
na	HSBC Fixed Acc Bank Interest	€ 79.33
2011	Permess għall-BBQ	€ 6.99
2112	Bejgħ ta' Parking Dial	€ 0.58
2113-2115	Permess għall-BBQ u High Up	€ 16.32
2116-2117	Bejgħ ta' Parking Dial	€ 1.74
2118-2122	Permess għall-krejn u BBQ	€ 16.31
	LCD - Allokazzjoni Finanzjarja Oct - Dec 2010	€ 85,034.00
na	HSBC Fixed Acc Bank Interest	€ 87.50
2123-2124	Bejgħ ta' parking dials	€ 5.80
2125	Permess għall-krejn	€ 2.33
2126	Tender fee - Tender 03/2010	€ 50.00
2127	Permess għall-krejn	€ 2.33
2128	Bejgħ ta' parking dials	€ 0.58
2129	LES Joint Committee 01/04/ - 30/09/10	€ 676.00
2130-2131	Permess għall-krejn	€ 4.66
2032	Bejgħ ta' parking dials	€ 0.58
na	HSBC Fixed Acc reversal of w/tax – Lulju sa Settembru	€ 41.12
2133	Permess għall-krejn	€ 2.33
2134	Bejgħ ta' parking dials	€ 0.58
2135-2136	Permess għall-krejn	€ 4.66
2137	Bejgħ ta' parking dials	€ 0.58
2138	Permess għall-high up	€ 2.33
2139	Donazzjoni re Film - The Fisherman	€ 75.00
2140-2144	Permess għall-krejn	€ 11.65
Na	HSBC Fixed Acc Bank Interest	€ 81.38
2145	Bejgħ ta' parking dial	€ 0.58
2146	HSBC - Donation għall-gjid tal-lokal	€ 1,500.00
2147	Permess għall-krejn	€ 4.66
2148	AKL - Reinbursement re laqgħa tas-Sindki	€ 178.00
2149-2150	Permess għall-krejn	€ 4.66
2151-2152	Bejgħ ta' parking dials	€ 2.32
2153	Permess għall-open skip	€ 6.06
2154	Bejgħ ta' parking dial	€ 0.58
2155-2156	Permess għall-krejn u high-up	€ 4.66
2157	Bejgħ ta' parking dial	€ 0.59
2158-2162	Permess għall-krejn u high-up	€ 11.65
na	HSBC Fixed Acc Bank Interest	€ 78.75
2163-2165	Permess għall-krejn, high-up u trenching	€ 11.65
2166	Bejgħ ta' parking dial	€ 0.58
2167-2169	Permess għal skip u krejn	€ 7.23
na	Volksbank - Bank Interest received	€ 39.92
2170	Bejgħ ta' parking dial	€ 1.16
2171	Permess għall-krejn	€ 2.33
2172	Permess għall-attivitá'	€ 6.99
2173-2174	Bejgħ ta' parking dial	€ 1.74
na	HSBC Savings Acc Bank Interest	€ 76.39
<b>Total</b>		<b>€ 359,825.74</b>





## L-Indikaturi li jkejl l-Efficienza u l-Effettivita (ikompli)

Nru. tal-Kont	DESKRIZZJONI	a	b	c	b-a	c-a
		2010	2010	2009	VARJANZA	VARJANZA
		ATTWALI	ESTMI	ATTWALI	ATTWALI/ESTMI	ATTWALI
		€	€	€	€	€
<b>1</b>	<b>L-Infiq</b>					
<b>1000</b>	<b>Is-Salarji</b>					
1100	L-Onorarju tas-Sindku	8,923.83	6,364.00	4,499.82	(2,559.83)	(4,424.01)
1200	Pagi ta' l-impjegati	49,608.02	50,489.00	35,795.47	880.98	(13,812.55)
1300	Bonus	4,428.52	8,256.48	1,173.99	3,827.96	(3,254.53)
1400	Dhul Supplimentari					
1500	Kontribuzzjonijiet tas-Sigurtà Socjali	4,448.87	4,434.12	3,240.56	(14.75)	(1,208.31)
1600	Koncessjonijiet ('Allowances')	5,023.81			(5,023.81)	(5,023.81)
1700	Sahra	2,100.93	500.00	330.77	(1,600.93)	(1,770.16)
		<b>74,533.98</b>	<b>70,043.60</b>	<b>45,040.61</b>	<b>(4,490.38)</b>	<b>(29,493.37)</b>
<b>2000</b>	<b>Manutenzjoni u Xogholijiet ohra</b>					
2100	Konsum tal-bzonn (dawl/ilma/tel. etc.)	6,279.66	12,394.17	8,092.46	6,114.51	1,812.80
2200	Xiri ta' Materjal u Fornimenti	2,450.22	2,900.00	1,547.83	449.78	(902.39)
2300	Tiswijiet u Manutenzjoni	38,210.15	68,226.56	71,977.65	30,016.41	33,767.50
2400	Kera	1,217.10	1,218.09	1,200.79	0.99	(16.31)
2500	Shubija f'Ghaqdiet Nazzjonali/Internazzjonali	963.00	1,000.00	681.00	37.00	(282.00)
2600	Spejjez ta' l-Ufficcju	4,264.79	8,623.29	5,655.26	4,358.50	1,390.47
2700	Trasport	1,207.20	7,000.00	2,898.31	5,792.80	1,691.11
2800	Safar u vjaggjar	6,155.94		155.99	(6,155.94)	(5,999.95)
2900	Taghrif lill-Publiku	7,485.35	3,226.91	2,948.50	(4,258.44)	(4,536.85)
3000	Spejjez ta' Kuntratti	147,240.07	183,961.68	114,075.53	36,721.61	(33,164.54)
3100	Servizzi Professionali	20,728.72	12,863.00	13,386.65	(7,865.72)	(7,342.07)
3200	Tahrig	60.00	500.00		440.00	(60.00)
3300	Ospitalità u Servizzi lill-Komunità	13,233.27	15,811.00	12,948.60	2,577.73	(284.67)
3400	Spejjez ohra li jinjalghu	1,015.47	400.00	228.46	(615.47)	(787.01)
3600	Local Enforcement System		4,000.00		4,000.00	
		<b>250,510.94</b>	<b>322,124.70</b>	<b>235,797.03</b>	<b>71,613.76</b>	<b>(14,713.91)</b>
<b>7000</b>	<b>L-Infiq Kapitali</b>					
7001	Xiri ta' propjeta			20.48		20.48
7100	Bini	4,570.88	8,840.00	3,767.43	4,269.12	(803.45)
7200	Titjib	23,748.58	20,000.00	284.00	(3,748.58)	(23,464.58)
7300	Makkinarju u Apparat		4,100.00	714.34	4,100.00	714.34
7500	Progetti Speċjali		2,963.88		2,963.88	
		<b>28,319.46</b>	<b>35,903.88</b>	<b>4,786.25</b>	<b>7,584.42</b>	<b>(23,533.21)</b>
<b>TOTAL</b>		<b>353,364.38</b>	<b>428,072.18</b>	<b>285,623.89</b>	<b>74,707.80</b>	<b>(67,740.49)</b>

**Noti:**

•

## 5.0 Id-Dikjarazzjoni ta' Rikonċiljazzjoni mal-Bank

## 5.1 Kont ta' tiffdil

	€
<b>Bilanc tal-Bank Statement HSBC 009010703 050</b>	<b>13,403.02</b>
Depoziti li saru sal-31/10/2010 u li ma deherux fil-Bank Statement Tnaqqis ta' 'withdrawals' li saru u li ma deherux fil-Bank statement	
<b>Bilanc fil-kont tal-Bank</b>	<b>13,403.02</b>

## 5.2 Kont kurrenti

	€
<b>Bilanc tal-Bank Statement HSBC 009010703 001</b>	<b>17,050.76</b>
Depoziti li saru sal-31/12/2010 u li ma deherux fil-Bank Statement Tnaqqis ta' 'withdrawals' li saru u li ma deherux fil-Bank statement	15,274.44
<b>Bilanc fil-kont tal-Bank</b>	<b>1,776.32</b>

## 5.3 Petty Cash

	€
<b>Flus fl-idejn</b>	<b>232.94</b>
Depoziti li saru sal-31/12/2010 Tnaqqis ta' 'withdrawals' li saru	
<b>Bilanc fil-kont fl-idejn</b>	<b>232.94</b>

## 5.5 Kont Fixed

	€
<b>Bilanc tal-Bank Statement HSBC '009010703 102</b>	<b>70,000.00</b>
Depoziti li saru sal-31/12/2010 u li ma deherux fil-Bank Statement Tnaqqis ta' 'withdrawals' li saru u li ma deherux fil-Bank statement	
<b>Bilanc fil-kont tal-Bank</b>	<b>70,000.00</b>

## 5.6 Kont kurrenti

	€
<b>Bilanc tal-Bank Statement Volksbank</b>	<b>1,004.94</b>
Depoziti li saru sal-31/12/2010 u li ma deherux fil-Bank Statement Tnaqqis ta' 'withdrawals' li saru u li ma deherux fil-Bank statement	
<b>Bilanc fil-kont tal-Bank</b>	<b>1,004.94</b>

---

Kevin Borg  
**Segretarju Eżekuttiv**

## **6.1 Rapport ta' I-Udituri**

# **Rapport Anness**